BESLUT nr 4/98 AV ASSOCIERINGSRÅDET

mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Lettland, å andra sidan,

av den 2 december 1998

om att anta de ändringar av protokoll nr 3 till Europaavtalet, vilka är inbegripna i beslut nr 1/97 av Gemensamma kommittén under avtalet om frihandel och handelsrelaterade frågor mellan gemenskapen, Europeiska atomenergigemenskapen och Europeiska kol- och stålgemenskapen å ena sidan, och Republiken Lettland, å andra sidan

(1999/14/EG)

ASSOCIERINGSRÅDET HAR BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av Europaavtalet om upprättandet av en associering mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Lettland, å andra sidan, undertecknat den 12 juni 1995, särskilt artiklarna 110 och 131 i detta, och

av följande skäl:

Associeringsrådet bör, i enlighet med artikel 131 i Europaavtalet, vid sitt första möte anta alla ändringar av det avtalet, särskilt av dess protokoll och bilagor, som behövs för att anpassa det till de ändringar av avtalet om frihandel och handelsrelaterade frågor som beslutats av Gemensamma kommittén under tiden mellan undertecknandet och ikraftträdandet av Europaavtalet.

För att säkerställa rättslig kontinuitet bör nämnda ändringar tillämpas från och med ikraftträdandet av Europaavtalet den 1 februari 1998.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Protokoll nr 3 om ursprungsregler, till Europaavtalet om upprättandet av en associering mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Lettland, å andra sidan, skall ändras i enlighet med beslut nr 1/97 av Gemensamma kommittén av den 20 mars 1997 [1] (tillsammans med de relevanta gemensamma förklaringarna) under avtalet om frihandel och handelsrelaterade frågor mellan Europeiska gemenskaperna, å ena sidan, och Republiken Lettland, å andra sidan.

Artikel 2

Detta beslut skall offentliggöras i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning* och i Latvijas Vestnesis (Lettlands officiella tidning).

Artikel 3

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Det skall tillämpas från och med den 1 februari 1998.

Utfärdat i Bryssel den 2 december 1998.

På associeringsrådet vägnar
W. SCHÜSSEL
Ordförande

[1] EGT L 111, 28.4.1997, s. 1 och Latvijas Vestnesis (Lettlands officiella tidning) nr 83/84 (789/799), 27.3.1997.